



**Ласкаво просимо до футбольного клубу Therwil**

**Welcome to Therwil Football Club**

**Herzlich Willkommen beim Fussballclub Therwil**

Ми запрошуємо вас грати з нами у футбол! Наш заклад знаходиться тут: **Känelrain 10, 4106 Therwil**

Будь ласка, зв'яжіться з нами за цією адресою, тоді ви отримаєте всю додаткову інформацію від нас: [sekretariat@fctherwil.ch](mailto:sekretariat@fctherwil.ch)

Ми хочемо надати вам можливість пройти кваліфікацію з командою якомога швидше.

Якщо у вас ще немає потрібного адягу або бутсів, ми вам з радістю допоможемо.

Наша команда з нетерпінням чекає на вас!

**English:** We would like to offer you the opportunity to play football with us.

Our facility is located here: Känelrain 10, 4106 Therwil

Please contact us at the following address, you will then receive all further information:

[sekretariat@fctherwil.ch](mailto:sekretariat@fctherwil.ch)

We will try to give you the opportunity to train with a team as soon as possible.

If you don't have any equipment yet, we will be happy to help you.

We are looking forward to meeting you!

**Deutsch:** Gerne möchten wir Euch ermöglichen bei uns Fussball zu spielen.

Unsere Anlage befindet sich hier: Känelrain 10, 4106 Therwil

Bitte meldet Euch unter folgender Adresse, Ihr erhaltet dann von uns alle weiteren

Informationen: [sekretariat@fctherwil.ch](mailto:sekretariat@fctherwil.ch)

Wir versuchen Euch so schnell wie möglich die Gelegenheit zu bieten bei einer Mannschaft mit zu trainieren.

Wenn ihr noch keine Ausrüstung habt, helfen wir Euch gerne weiter.

Wir freuen uns auf Euch!